

Contents

<i>Foreword</i>	xiv
<i>Preface</i>	xvii

PART 1

Foundations of Intercultural Communication 1

1 Culture in Business Contexts 3

Chapter Overview	3
Learning Objective	4
Key Takeaways	4
Leadership Applications	4
Introduction	4
<i>A Cultural Faux Pas</i>	4
<i>Whose Rules?</i>	5
<i>Our Changing World</i>	6
Why is Culture Important in Business?	7
<i>Globalization and Business</i>	7
<i>Globalization and Society</i>	7
<i>Globalization and Language</i>	8
A Rationale for Culture Learning	12
<i>What is Culture?</i>	12
Cultural Metaphors	15
<i>Significance</i>	16
<i>What We Can Learn</i>	17
Historical Foundations of Intercultural Communication	18
<i>Understanding the Field of Management's "Four Legs"</i>	18
<i>Edward T. Hall</i>	19
Defining "Intercultural," "Cross-Cultural," and "International"	19
Summary	21
<i>Putting Things Into Perspective</i>	21
References	22

Case 1

Wal-Mart in Germany: Corporate Formula Does Not Fit the German Culture	25
---	----

PART 2**Self-Awareness in Intercultural Communication 33****2 Cultural Competence for Leaders 35**

Chapter Overview	35
Learning Objective	36
Key Takeaways	36
Leadership Applications	36
Introduction	36

What's in a Name? 36

Concerns For More Than Functional Skills 37

Emotional Intelligence and Cultural Intelligence	37
--	----

Emotional Intelligence 39

Cultural Intelligence 41

Components of Cultural Intelligence	43
-------------------------------------	----

The Cultural Intelligence Model 44

Example of the Model of Cultural Intelligence	47
---	----

Ethnocentrism and Enculturation	49
---------------------------------	----

Social Psychology Foundation 49

The "I, We, They" of Ethnocentrism 50

Developmental Model of Intercultural Sensitivity 51

Stages of Intercultural Sensitivity 52

Awareness is Key 53

Unconscious Bias	54
------------------	----

Cultural Sense-Making	54
-----------------------	----

Framing 56

Making Attributions 56

Selecting a Script 56

Example 56

Critical Incidents	57
--------------------	----

Summary	59
---------	----

References	59
------------	----

Case 2

Appropriating the Samoan Culture: Another Nike Cultural Faux Pas	61
---	----

3 Culture and Identity 71

Chapter Overview	71
------------------	----

Learning Objective	72
--------------------	----

Key Takeaways	72
Leadership Applications	72
Introduction	72
<i>Cheerios and Coca-Cola Commercials</i>	72
Individual Identity	73
<i>Who Am I?</i>	73
Social and Cultural Identities	74
<i>Enculturation and Acculturation</i>	74
<i>Salience in Cultural Identity</i>	75
<i>Salience in Social Identities</i>	77
Identity Negotiation	80
Uncertainty-Anxiety Management	82
Group Membership	83
<i>Ethnicity</i>	83
<i>Race</i>	83
<i>The U.S. Census on Race and Ethnicity</i>	86
<i>Latino/a and Hispanic Cultures</i>	87
<i>National Differences in Identity</i>	89
<i>Individual Cultural Identity</i>	92
Summary	93
References	94
Case 3	
Cheerios Commercial: Thirty Seconds that Caused 30 Days of Controversy	97

PART 3

Concepts of Intercultural Communication 107

4 Cultural Frameworks and Foundations 109

Chapter Overview	109
Learning Objective	110
Key Takeaways	110
Leadership Applications	110
Introduction	110
<i>Why We Need Cultural Dimensions</i>	111
<i>Understanding Human Values</i>	112
<i>Cultural Dimensions</i>	101 112
<i>Mental Models</i>	113
Hofstede's Six Culture Dimensions	115
<i>Power Distance</i>	115
<i>Individualism and Collectivism</i>	118
<i>Uncertainty Avoidance</i>	123
<i>Masculinity and Femininity</i>	126

<i>Japanese Valentines—a Cross-Cultural Comparison</i>	129
<i>Long-Term/Short-Term Orientation</i>	131
<i>Indulgence and Restraint</i>	133
Challenges to Cultural Dimension Theory	135
<i>Debating Theories</i>	135
<i>Cultural Generalizations</i>	136
Paradoxes of Culture	136
<i>Nomunication</i>	138
<i>Value Trumping</i>	138
Summary	141
References	141
Case 4	
Best Buy: Is China Ready for the Big Box?	145
5 Culture and Context in Communication	156
Chapter Overview	156
Learning Objective	157
Key Takeaways	157
Leadership Applications	157
Introduction	157
<i>It is All About Frame of Reference</i>	157
Frame of Reference	158
<i>Miscommunication in International Business</i>	
<i>Blunders</i>	158
<i>Triangle of Meaning</i>	159
<i>Lost in Translation</i>	161
<i>McDonald's Comeback</i>	163
Context and Communication	165
<i>Edward T. Hall</i>	165
<i>Low-Context Communication</i>	166
<i>High-Context Communication</i>	166
<i>Direct and Indirect Communication</i>	168
Monochronic and Polychronic Time	171
<i>Monochronic</i>	171
<i>Polychronic</i>	173
Space	176
<i>The Cultural Anthropology of Traffic</i>	
<i>Patterns</i>	177
Summary	178
References	179
Case 5	
Target Corporation: The "Urine Sandal"	181

6 Culture and World View	188
Chapter Overview	188
Learning Objective	189
Key Takeaways	189
Leadership Applications	189
Introduction	190
<i>Nike Air Bakin' Goes Up in Flames</i>	190
World View	191
<i>Definition</i>	191
Value Orientations	192
<i>Kluckhohn and Strodtbeck Orientations</i>	192
<i>Examples of Value Orientations</i>	192
Overview of World Religions and Belief Systems	194
<i>Hinduism</i>	195
<i>Buddhism</i>	197
<i>Judaism</i>	197
<i>Christianity</i>	198
<i>Islam</i>	198
<i>Other Religions and Belief Systems</i>	199
Perception and Culture	201
<i>The Science of Perception</i>	201
<i>Culture's Influence on Perception</i>	201
<i>Games of Perception</i>	202
<i>Food and Perception</i>	204
Stereotypes and Mental Representations	205
<i>Definition of Stereotype</i>	205
<i>Prototypes</i>	206
<i>Stereotypes and Generalizations</i>	206
<i>Sophisticated Stereotypes</i>	208
Universalism and Particularism	211
<i>Definitions</i>	211
<i>Example</i>	212
Summary	213
Answers from Beginning of Chapter	214
<i>World Religion Symbols</i>	214
References	214
Case 6	
Nike, Inc.: Air Bakin' Blunder and the Council on American-Islamic Relations	216
7 Culture, Cognition, and Reasoning	225
Chapter Overview	225
Learning Objective	226

Key Takeaways	226
Leadership Applications	226
Introduction	226
<i>Neuroscience and Culture</i>	226
Cognition	227
<i>Deductive and Inductive Reasoning</i>	228
<i>Systemic and Linear Perceiving</i>	229
<i>A Case of Linear Versus Systemic Thinking</i>	230
Historical and Philosophical Backgrounds of the East and West	232
<i>Eastern Orientation</i>	234
<i>Western Orientation</i>	241
World View Revisited as Cognitive Themes	244
<i>The Ethno-Semantic Test</i>	244
Examples of Cognition and Reasoning Across Cultures	247
<i>An Indian Perspective</i>	247
Summary	248
References	249

Case 7

Groupon: Advertising at Super Bowl XLV	252
--	-----

8 Culture and Leadership 263

Chapter Overview	263
Learning Objective	264
Key Takeaways	264
Leadership Applications	264
Introduction	264
<i>Case: What Would You Do?</i>	265
<i>Culture Myth #1</i>	265
<i>Culture Myth #2</i>	266
<i>Culture Myth #3</i>	267
<i>Culture Myth #4</i>	269
The GLOBE Study of 62 Societies	270
<i>GLOBE Study Leadership Styles</i>	271
<i>GLOBE Study Cultural Dimensions</i>	272
<i>GLOBE Study Society Clusters</i>	272
Overcoming the Four Cultural Myths as a Global Leader	280
<i>Using the GLOBE Study</i>	282
<i>Step One Analysis</i>	283
<i>Step Two Analysis</i>	283
<i>Step Three Analysis</i>	284
<i>Step Four Analysis</i>	285
<i>Step Five Analysis</i>	288

Conclusion	289
<i>Model of Cultural Competence Revisited</i>	289
References	295
Case 8	
Brew Time: Starbucks in the Indian Market	297
 <i>Index</i>	 312